

Verkaufs- und Lieferbedingungen

Art. 1 Anwendbarkeit

Mit der Auftragserteilung anerkennt der Auftraggeber die nachfolgenden Verkaufs- und Lieferbedingungen und verzichtet auf alle Nebenabreden. Abweichende Abmachungen bedürfen der Schriftform. Diesen Verkaufs- und Lieferbedingungen widersprechende Einkaufs-, Liefer- oder Geschäftsbedingungen werden nicht anerkannt.

Art. 2 Preise

Die Preise verstehen sich inkl. MwSt in Schweizer Franken ab Lager 5080 Laufenburg inkl. Verpackung ohne Paletten.

Art. 3 Zahlungsbedingungen

Die Rechnungen sind innert 20 Tagen ab Rechnungsdatum rein netto zahlbar. Für Bestellungen die Fr. 10'000.— überschreiten ist eine Drittelanzahlung innert 10 Tagen nach Rechnungsstellung zu leisten. Der Restbetrag ist bei Lieferung bar oder per Banküberweisung spätestens innert 10 Tagen bei Lieferbereitschaft zu bezahlen, falls die Ware durch den Auftraggeber nicht abgenommen werden kann.

Art. 4 Lieferfristen

Die vom Verkäufer abgegebenen Lieferfristen sind verbindlich. Die Lieferfrist verlängert sich insbesondere bei Eintreten unvorhersehbarer Ereignisse wie in Fällen höherer Gewalt, Krieg, Aufruhr. Schwierigkeiten in der Materialbeschaffung, Betriebsstörungen usw. Vom Auftraggeber nicht abgenommene Ware aus Gründen, die der Verkäufer nicht zu vertreten hat, wird mit der Versandbereitschaft die Rechnung gestellt und die Ware auf Kosten des Käufers eingelagert.

Art. 5 Erfüllungsort, Übergang von Nutzen und Gefahr

Erfüllungsort ist grundsätzlich 5080 Laufenburg. Nutzen und Gefahr gehen mit Abgang der Lieferung ab 5080 Laufenburg auf den Auftraggeber über, selbst dann wenn die Lieferung franko erfolgt.

Art. 6 Mängelhaftung

Der Verkäufer garantiert für einwandfreie Warenlieferung und leistet Garantie im Rahmen der Garantiezertifikate. Für Schaden aus unsachgemässer Anwendung und Behandlung der Ware wird jede Haftung abgelehnt. Mängelrügen müssen dem Verkäufer schriftlich und unter Begründung innerhalb von acht Tagen nach Erhalt der Ware bzw. sofort wenn ein Produktmangel feststellbar ist, mitgeteilt werden. Transportschaden sind unmittelbar bei der Lieferung beim Transporteur anzuzeigen und geltend zu machen. Bei begründeten Mängelrügen ist der Verkäufer berechtigt, Reparatur zu leisten oder Ersatz zu liefern und es ist ihm eine angemessene Frist dafür einzuräumen. Weitergehende Ansprüche werden nicht anerkannt. Insbesondere nicht Folgeschäden und entgangener Gewinn.

Art. 7 Änderungen, Anpassungen am Produkt

Der Verkäufer behält sich das Recht vor Änderungen am Produkt vorzunehmen ohne Vorankündigung wenn gesetzliche Bestimmungen dies vorschreiben, eine Produktverbesserung erzielt wird, ökologisch günstigere Produktionsmethoden oder patent- und markenrechtliche Auflagen dies erfordern.

Art. 8 Gerichtsstand

Als Gerichtsstand gilt für beide Geschäftspartner der jeweilige Ort des zuständigen Gerichts der klagenden Partei.

Art. 9 Anwendbares Recht

Es gilt schweizerisches Recht als vereinbart.

Gärtnerei Leuenberger AG, 5080 Laufenburg

Conditions de vente et de livraison

Art. 1 Application

En passant la commande l'acheteur reconnaît les conditions de vente et de livraison ci après et renonce à faire valoir toute autre convention. Pour être impératif des accords divergents doivent revêtir la forme écrite. Des conditions d'achat, de livraison ou générales en contradiction avec les présentes conditions de vente et de livraison ne sont pas reconnues.

Art. 2 prix

Tous les prix s'entendent départ stock 5080 Laufenburg en francs suisses, TVA incluse. Les emballages sont compris.

Art. 3 Paiement

Les factures sont payables nettes dans les 20 jours dès la date de la facture. Les commandes pour des articles dépassant la somme de 10'000.— frs. un acompte sera demandé d'un tiers du montant de la commande payable dans les 10 jours dès la date de la facture. Le solde de la commande est à payer lors de la livraison en espèces ou par virement bancaire au plus tard dans les 10 jours après que la marchandise est prête à livrer par le vendeur.

Art. 4 Délais de livraison

Le délai de livraison indiqué par le vendeur à un caractère impératif. Le délai de livraison peut être prolongé notamment lors des événements imprévisibles tels que cas de force majeure, guerre, émeute, difficultés dans l'obtention des matériaux nécessaires, perturbations d'exploitation etc. La marchandise non réceptionnée par l'acheteur pour des raisons dont le vendeur n'assume pas la responsabilité et prête à l'envoi à l'acheteur est facturée puis stockée à ses frais.

Art. 5 Lieu d'exécution transfert de la jouissance et des risques et périls

5080 Laufenburg est en principe le lieu d'exécution. La jouissance et les risques et périls sont transférés à l'acheteur au moment de l'expédition de la livraison même lorsque la livraison est effectuée franco.

Art. 6 Responsabilité en cas des défauts

Le vendeur garantit la qualité impeccable de la marchandise vendue selon les certificats de garantie, et décline toute responsabilité pour des dommages dus à une utilisation non conforme des articles livrés. Des réclamations concernant des dégâts de transport doivent être écrites lors de la livraison sur le bon de livraison. Tout autres dommages doivent être adressés par écrit dans un délai de huit jours après réception de l'article. Si la réclamation est fondée le vendeur a le droit de remplacer ou réparer l'article, pour faire ça il lui est accordé un délai raisonnable. Des demandes allant au-delà ne seront pas reconnues par le vendeur notamment celles qui concernent des dommages consécutifs ou une perte de gain.

Art. 7 Modification, adaptation de la fabrication du produit

Le vendeur se réserve le droit de modifier la composition de ses produits sans avis préalable, notamment lorsque des dispositions légales le prescrivent, une amélioration du produit peut en être attendue lorsque des méthodes de production plus favorables sur le plan écologique sont appliquées ou lorsque le vendeur est contraint pour des raisons de brevet ou de protection de marques.

Art. 8 For, lieu de juridiction

Les parties au contrat conviennent de fixer le for au lieu de la partie que porte plainte.

Art. 9 Droit applicable

Il est convenu que les présentes conditions de vente et de livraison sont soumises au droit suisse.

Gärtnerei Leuenberger AG, 5080 Laufenburg